

Ottendorfer Zeitung

Lokalanzeiger und Anzeigebatt für Ottendorf-Okrilla u. Umg.

Erscheinungstage: Dienstag, Donnerstag, Sonnabend. Bezugspreis monatlich 1.10 R.M.
Schriftlich Trägerlohn. Im Falle höherer Gewalt (Störungen des Betriebes der
Zeitung, der Lieferanten oder der Verförderungseinrichtungen) hat der Bezieher keinen
Rechtschutz auf Lieferung oder Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises.



Angelpreis: Die 6 geplante mm-Zelle oder deren Raum 5 R.M. Alles weitere über
Nachlass usw. laut aufliegender Anzeigenpreisliste. Anzeigen-Annahme bis 10 Uhr vor
mittags des Erscheinungstages. Bei fernmündlicher Anzeigenannahme wird keine Gewähr
für Richtigkeit übernommen. Bei Konkurs und Zwangsvorleistung erhält jeder Nachlass
anspruch.

Diese Zeitung veröffentlicht die amtlichen Bekanntmachungen der Gemeinde-Behörde zu Ottendorf-Okrilla und des Finanzamtes zu Radeberg.

Hauptschreiber: Georg Rühle, Ottendorf-Okrilla — Vertreter: Hermann Rühle, Ottendorf-Okrilla — Verantwortlich für Anzeigen u. Bilder: Hermann Rühle, Ottendorf-Okrilla

Postcheckkonto: Leipzig 20148.

Druck und Verlag: Hermann Rühle, Ottendorf-Okrilla.

Girokonto: Ottendorf-Okrilla 136.

Nummer 132

Heftz. 281

Sonnabend, den 7. November 1937

DA: X, 265

36. Jahrgang

Amtlicher Teil.

Öffentliche Erinnerung z. Steuerzahlung.

Für die am 10. November 1937 fälligen Umsatzsteuer-
Vorauszahlungen der Monatszähler und der Ver-
mögensteuerzahlungen nach Maßgabe der Steuerbescheide
wurde öffentlich erinnert. Nach den §§ 1 und 2 des Steuer-
Gesetzes vom 24. Dezember 1934 (Reichsgesetzblatt I
S. 1271) ist ein Säumniszuschlag von 2 v. H. des Steuer-
betrages verhängt, wenn die Zahlung nicht bis zum Ablauf
des 11. November 1937 erfolgt ist. Gegen säumige Schuldner
wird alsbald das Betreibungsvorfahren eingeleitet werden.

Die gleiche Erinnerung ergibt sinngemäß

1.) an die Arbeitgeber, die die am 6. November 1937 abzu-
führenden Lohnsteuer- und Wehrsteuerbeträge am Ablauf des 8. November 1937 noch nicht abgeführt
haben und an die Arbeitgeber, die die bis zum 22. No-
vember 1937 abzuführenden Verträge nicht rechtzeitig leisten
werden,

2.) an die Pflichtigen, die die nach Maßgabe der zugestellten
Steuerbescheide bis zum 1. November, 10. November und
22. November fälligen Abschlusszahlungen auf Ein-
kommen-, Körperschafts- und Umsatzsteuer nicht rechtzeitig
 geleistet haben bzw. nicht rechtzeitig leisten werden.

Die Vorausmeldungen zur Umsatzsteuer sind bis zum
11. November 1937 einzureichen; verspätete Abgabe der Vor-
ausmeldungen hat Zuschläge bis 10 v. H. des Steuerbetrages
zu Folge.

Die Vorauszahlungen auf die Gewerbesteuer sind
nicht mehr an die Finanzämter, sondern nur noch an die zu-
ständigen Gemeinden zu leisten.

Finanzamt Radeberg, am 5. November 1937.

Der Landdienst rust die Jugend!

Der Gauleiter an die Jungen und Mädel
Bandflucht und Verhärtung sind die Kennzeichen
der vergangenen liberalistischen Epoche.

Viele zum deutschen Boden und Bekanntschaft zum
Bauernamt als dem Urquell unseres Wesens sind tre-
tende Weise unserer Weltanschauung. Die Jugend soll
diese Weltanschauung leben!

Der Landdienst der Hitler-Jugend ist der lebens-
frische Ausdruck ihrer Bereitschaft zum Einsatz.

Landarbeit ist hart und schön, sie stärkt Körper und
Geist! Landdienst ist entscheidender und wichtigster
Beitrag der Jugend im Kampf um unsere Nahrungsrei-
heit.

Deutscher Junge, deutsches Mädel! Tretet ein in die
junge Kameradschaft der Landdienstgruppen der HJ!

Martin Mutschmann,

Gauleiter und Reichsstatthalter in Sachsen

Körner, Landesbauernführer



Die Erklärung des polnischen Staatspräsidenten

vor den Vertretern der deutschen Minderheit

Aus Anlaß der Erklärung der polnischen Regierung
über die Behandlung der deutschen Minderheiten in Po-
nen empfing der polnische Staatspräsident Mościcki
als Vertreter der deutschen Minderheit die Senatorn
Hasbach und Wiesner und Herrn Rohner auf
seinem Jagdschloß Weichsel im Teschener Schlesien.

Der Staatspräsident drückte seine Bestreidigung über
die in beiden Ländern veröffentlichten Erklärungen, die
im Sinne der deutsch-polnischen Verständigung vom
26. Januar 1934 abgeschlossen sind, aus und versicherte, daß
die deutsche Minderheit in Polen bei einer langen Ein-
stellung zum polnischen Staat und dessen Verfassung auch
weiterhin auf eine freundliche Betrachtung ihrer Inter-
essen hofftend der polnischen Regierung rechnen kann.

Senator Wiesner dankte im Namen und im
Auftrag der deutschen Volksgruppe in Polen für die Er-
klärung. Mit dieser Erklärung wird von uns die starke
Spannung genommen, die auf uns allen in den
letzten Monaten lastete. Wir hoffen, daß der Geist der
Verständigung und der Versöhnung beiderseitigen
Volksstumes alle durchdringen und daß diese von so gro-
ßen Willen getragene Erklärung auch überall in die prak-
tische Tat umgesetzt werden wird. Wir Deutschen bringen
diesen Willen mit und wollen weiter in treuer Pflicht-
erfüllung zum Staat und zu unserem Volkstum stehen.

Senator Hasbach fuhrte aus: In dieser Stunde
möchten wir nicht die Sorgen vortragen, die sich jetzt
auf uns lasten: die sind von uns in Wort und
Schrift der Regierung zur Kenntnis gegeben worden.
Wir nehmen von dem heutigen Empfang die Hoffnung mit,
daß von nun an die Erledigung dieser Fragen im
Geist der Declaration erfolgt. Wir geben deshalb un-
serer Zuversicht Ausdruck, daß der Entschluß der Regie-
rung den Menschen für das harmonische Zusammen-
leben zwischen dem polnischen Volk und den Staatsbürgern
deutscher Nationalität, das ist das Ziel, das wir
seit Jahren angestrebt haben. Nehmen Sie bitte, Herr
Staatspräsident, in dieser Stunde von historischer Be-
deutung aus unserem Mund die feierliche Erklärung ent-
gegen, daß wir Deutsche uns voll und ganz als austlichtige
Bürger der Republik und mit ihrem Schicksal uns ver-
bunden fühlen.

Der polnische Staatspräsident empfing auch den
deutschen Reichsstatthalter in Warschau, von Moltke. In
der Unterhaltung mit dem Reichsstatthalter gab der Staats-
präsident seiner Bestreidigung darüber Ausdruck, daß es
gelungen sei, auf dem für die deutsch-polnischen Bezie-
hungen besonders bedeutungsvollen Gebiet der Minder-
heiten eine Einigung zu erreichen.

Unterrichtung des Volkes

Alle Maßnahmen der Reichsführung müssen
vom Vertrauen des Volkes getragen werden

Gewaltige Massenkundgebung im Berliner Sportpalast

Der Berliner Gauleiter Reichsminister Dr. Goebbels
eröffnete am Freitagabend mit einer gewaltigen Massen-
kundgebung im überfüllten Sportpalast die Winterarbeit
seines Gaues. Seine zweistündigen Reden und Aufführungen,
die immer wieder von stürmischem Beifallskundgebun-
gen unterbrochen wurden, verfehlten die Massen der Partei
und Volksgenossen, die den Sportpalast und auf dem
weiten Vorplatz davor besetzt hielten und füllten
von Anfang bis zu Ende zurück in die Stimmung der
Versammlungen der Kampfzeit. Die Rede brachte einen
von hoher Warte geschenken und weit gespannten
Reberblick über die großen anken- und in-
neu politischen Linien unserer Volks- und Staatsführung.

Beisitzer auf den Verlehrstrafen

Diese Angst der Tschechen wird lächerlich

Längs der Grenze zwischen Weipert und Oberwie-
senthal haben die tschechoslowakischen Behörden begon-
nen, alle Übergänge zu verbarrisieren. Die Zollstrahlen
werden, ähnlich wie bei der Hollbrücke in Weipert, mit
einer hohen Betonmauer verengt, und der schmale freilie-
gende Raum wird außerdem mit einem starken
Schlagbaum verriegelt. Vor die steinernen Grenzbrücken
und schmalen Wegübergänge werden im Eiletzow
Eisensträsschen eingeschlagen, durch die sich künftig
die Grenzgänger durchwinden müssen; es
können also mit einem Hand- oder Kinderwagen diese
kleinen Übergänge nicht benutzt werden.

Rudolf Hess flog 1000 Kilometer über Libyen

Übernachtung bei den Tuaregs

Rudolf Hess traf mit den Gauleitern Wagner und
Terboven, dem stellvertretenden Gauleiter Göring und
den Mitgliedern der Abordnung der NSDAP, am Frei-
tagvormittag wieder in Tripolis ein. Auf dem Flug über
das Innere Libyens wurden über tausend Kilometer
zurückgelegt. Die deutschen Gäste erhielten dabei ein Bild
von der Größe des Landes und der Ausbaubarkeit des
Feldschirms.

Nach einer Zwischenlandung in der Oase Kalut, wo
die Ruinen des ehemaligen Verberghauses bestaigt wurden,
ging der Flug nach Sabades, einer der eigenartigsten
Eingeborenenstädte von Libyen und Sitz des
Tuareg-Stammes, wo die Maschine kurz vor Sonnen-
untergang landete; die deutschen Gäste verbrachten hier
die Nacht. Am Freitagmorgen wurde nach der Besichti-
gung von Sabades der Rückflug nach Tripolis ange-
treten. Von hier aus wurde eine Kraftwagensfahrt entlang
der Küste nach Leptis Magna unternommen. Auf der
Fahrt konnten die deutschen Gäste auf einer Strecke von
neunzig Kilometern zu beiden Seiten der Straße die in
den letzten Jahren der Wüste abgerungenen neuangelegten
Plantagen sehen. In Leptis Magna wurden die
Überreste dieses alten römischen Kulturmittelpunktes in
Libyen, der Geburtsstadt des römischen Kaisers Seve-
rus, bestaigt. Dieser Besuch vermittelte einen nachhal-
tigen Eindruck von den römischen Kolonialunternehmun-
gen in Afrika vor über zwei Jahrtausenden.

Sachsen's Frauen und Mädel!

Trete ein in die Jugendgruppen der NS-Frauenschaft
und des Deutschen Frauenwerkes!

Durch die Machtübernahme wurde die Voraussetzung
zum Aufbau des nationalsozialistischen Staates geschaf-
fen. Groß und schwer sind die Aufgaben, die uns daraus
entwickeln. Die schweren, aber auch die schönen von allen,
ist die Schaffung des neuen Typs des deutschen Men-
schen. Der Partei und ihren Gliederungen ist es vorbehal-
ten, diese Erziehung des Menschen durchzuführen. So
sammelt die NS-Frauenschaft die deutschen Frauen in
den größten Frauengruppen, die die Welt je gesehen
hat — im Deutschen Frauenwerk. Durch die Organisation
gibt sie ihnen Rüstung und macht sie fähig, lebendigen
Anteil am Gedeihen ihres Volkes zu nehmen. Ganz bes-
onders wendet sie sich an die jungen Frauen und Mädel.

Haben Sie das 21. Lebensjahr erreicht, so rufen wir
Sie heute in die Jugendgruppen des Deutschen Frauen-
werkes. Durch diese fröhlichen Gemeinschaften sollen Sie lang-
sam hineinwachsen in die verantwortungsvolle Arbeit der
Mütter und sollen einmal abblühen die Kameradinnen der
Kampfzeit der Bewegung im Dienst am Volk.

Wenn heute durch eine große Werbungsaktion im
ganzen Reich der Appell an die weibliche Jugend er-
geht, so hoffe und wünsche ich, daß ganz besonders
unsere sächsischen Frauen und Mädel die-
sen Ruf folge leisten und ihre Dankesschuld dem
Führer gegenüber durch Ihre Mitgliedschaft in
der Jugendgruppe des Deutschen Frauenwerkes abtragen.

Ich erwarte von den weiblichen Angestellten sämt-
licher NS-Dienststellen und allen Beamten in Sachsen,
daß sie Mitglieder der Jugendgruppe werden.

Die BDM-Mädel, die über 21 Jahre alt sind
und kein Führeramt im Bund Deutscher Mädel haben,
ebenso wie ehemalige Arbeitsmädel, kön-
nen Levi ihre nationalsozialistische Haltung unter Bewis-
stellen und in der Jugendgruppe des Deutschen Frauen-
werkes weiter mitarbeiten!

Heil Hitler!

Martin Mutschmann

Nasses Sauerkraut im Papier

Deutsche Männer und Frauen! Verlangt vom Ver-
käufer nicht, daß er Euch Eintüpfel zwangsmäßig ver-
paßt, sondern beantrage Euch mit der unbedingt notwen-
digen Umhüllung. Wir erwarten von Euch so viel Ver-
ständnis und Sparamkeit, daß Ihr bei Einfüllen in
Eurer Nachbarschaft Geldsche oder gutverwendbares
Papier mitnehmen. Das ist keine Spielerlei, sondern har-
te Notwendigkeit, und Ihr verhindert damit einen sehr fühl-
baren Roststoffschauf: außerdem schützt Ihr Einfüll-
sachen und Kleidung vor Schäden und Geruch.

